TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN BẢO LÂM** **TỈNH CAO BẰNG**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 50/2021/HS-ST
Ngày: 10 - 9 - 2021

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN BẢO LÂM - TỈNH CAO BẰNG
Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Ông Nông Văn Tôn
Các hội thẩm nhân dân:
1/ Bà Lãnh Thị Hương Lan;
2/ Ông Trương Đức Thành;
Thư ký Toà án ghi biên bản phiên toà: ông Trịnh Văn San - Thư ký Toà án nhân dân huyện Bảo Lâm, tỉnh Cao Bằng.
Đại diện VKSND huyện Bảo Lâm tham gia phiên toà: Ông Đàm Thanh Tình - Kiểm sát viên.

Trong ngày 10 tháng 9 năm 2021, tại Trụ sở Toà án nhân dân huyện Bảo Lâm, tỉnh Cao Bằng, tiến hành xét xử công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 45/2021/TLST-HS ngày 18 tháng 8 năm 2021 về tội *"Mua bán trái phép chất ma túy và Chứa chấp việc sử dụng trái phép chất ma tuý"* Theo quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 48/2021/QĐXXST-HS, ngày 26 tháng 8 năm 2021 của Tòa án nhân dân huyện Bảo Lâm, tỉnh Cao Bằng đối với các bị cáo:

1/ **Ma Văn V**. Tên gọi khác: Không có; Sinh năm: 1977.

HKTT: Bản Cao, Nam Cao, Bảo Lâm, Cao Bằng; Nghề nghiệp: Trồng trọt; Quốc tịch: Việt Nam. Dân tộc: Tày; Tôn giáo: Không; Trình độ học vấn: mù chữ; Họ tên cha: Ma Văn Q (Đã chết); Họ tên mẹ: Ma Thị L (đã chết); Vợ: Ma Thị V; Con: Bị cáo có 03 con; Nhân thân: trước khi phạm tội chưa bị xử lý hay xử phạt gì; Tiền án, tiền sự: Không có;

Bị cáo đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn tạm giam từ ngày 01/6/2021 đến nay tại Nhà tạm giữ Công an huyện Bảo Lâm, tỉnh Cao Bằng. (Có mặt)

2/ **Ma Thế Ch**. Tên gọi khác: Không có; Sinh năm: 1990.

HKTT: Bản Cao, Nam Cao, Bảo Lâm, Cao Bằng; Nghề nghiệp: Trồng trọt; Quốc tịch: Việt Nam. Dân tộc: Tày; Tôn giáo: không; Trình độ học vấn: 5/12; Họ tên cha: Ma Thế V (đã chết); Họ tên mẹ: Ma Thị Nh; Vợ: Triệu Thị K; Con: có 02 con; Nhân thân: trước khi phạm tội chưa bị xử lý hay xử phạt gì; Tiền án, tiền sự: Không có;

Bị cáo đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn tạm giam từ ngày 01/6/2021 đến nay tại Nhà tạm giữ Công an huyện Bảo Lâm, tỉnh Cao Bằng. (Có mặt)

** Người làm chứng*:

1. Ma Văn Ch, sinh năm 1986.
Trú tại: Nặm Đang, Nam Cao, Bảo Lâm, Cao Bằng (Vắng mặt)

2. Triệu Văn Tr, sinh năm 1987.
Trú tại: Phia Cọ, Nam Cao, Bảo Lâm, Cao Bằng (Vắng mặt)

3. Vi Văn Ch, sinh năm 1977.
Trú tại: Nặm Đang, Nam Cao, Bảo Lâm, Cao Bằng (Vắng mặt)

* *Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan*

Ma Thị V, sinh năm 1974.
Trú tại: Bản Cao, Nam Cao, Bảo Lâm, Cao Bằng (Có mặt)

* Người phiên dịch: ông Dương Văn H
Trú tại: Khu 2, Thị trấn Pác Miầu, bảo Lâm, Cao Bằng (Có mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 12 giờ 30 phút, ngày 01/6/2021 Tổ công tác Công an huyện Bảo Lâm đang làm nhiệm vụ tại xóm Bản Cao, Nam Cao, Bảo Lâm, Cao Bằng phát hiện tại nhà của Ma Thế Ch có nhiều người tụ tập, có biểu hiện nghi vấn phạm tội về ma tuý, tổ công tác tiến hành kiểm tra nhà của Ch, phát hiện tại bàn uống nước trong nhà có 03 thanh niên đang có hành vi sử dụng trái phép chất ma tuý. Tại đây Ma Thế Ch đã đứng dậy bỏ chạy ra cửa chính xuống gầm sàn nhà để tẩu thoát nhưng bị vấp ngã và bị tổ công tác bắt giữ, hai đối tượng còn lại gồm Ma Văn Ch và Triệu Văn Tr. Kiểm tra tại bàn uống nước phát hiện: 01 mảnh giấy bạc bị đốt dở, kích thước 8x3cm, 01 mảnh giấy vở học sinh màu trắng, 01 mảnh giấy bạc màu trắng chưa qua sử dụng, 01 túi nilon màu hồng, 01 bật lửa màu đỏ. Phát hiện trên người của Ma Thế Chiều số tiền 310.000đ, kiểm tra trên người Chiến và Troỏng không phát hiện đồ vật tài liệu gì, tổ công tác lập biên bản, niêm phong vật chứng tài sản đưa người về trụ sở Công an huyện Bảo Lâm làm việc. Cùng ngày Cơ quan cảnh sát điều tra tiến hành khám xét khẩn cấp chỗ ở của Ma Thế Ch, qua khám xét không thu giữ đồ vật tài liệu gì.

Tại Cơ quan điều tra, các đối tượng khai nhận: trưa ngày 01/6/2021 Ma Thế Ch đang cắt cỏ ở nhà thì có Ch và Tr đến chơi, sau đó cả ba ngồi uống nước trong nhà của Ch. Tại đây, Ch hỏi Ch "có biết chỗ tìm không, tao lấy tiền cho mày đi mua một ít về rồi cùng chơi", Ch trả lời "Có tiền là có chỗ có". Nghe vậy Trg nói "Tiền không có thì anh có năm mươi nghìn góp cùng nhau chơi". Sau đó Chiến góp 200.000đ, Chvà Tr mỗi người góp 50.000đ được tổng cộng 300.000đ, Ch cầm tiền đi đến nhà của Ma Văn Vngay cạnh nhà của Ch để hỏi mua Heroin, đến nơi gặp V đang ngồi uống nước nên Ch hỏi "Chú có bớt cháu tý" Vui nghe xong không nói gì nên Chiều đi đến và đưa số tiền 300.000đ, V cầm tiền và ngồi ở bàn uống nước. Lúc này Ch quay người lại xem tivi, một lúc sau V nói "đây" nên Ch quay lại thì thấy V đưa cho 01 gói nhỏ Heroin gói bằng túi nilon màu hồng. Mua được Heroin Ch cầm về đưa cho Ch, Ch có hỏi Ch là sử dụng luôn tại nhà của Ch được không thì được Ch đồng ý, cả ba lấy số Heroin vừa mua được ra

sử dụng bằng hình thức hít ngay tại bàn uống nước nhà của Chiều, sử dụng xong thì bị lực lượng công an phát hiện và bắt quả tang.

Ngoài ra Ch còn khai nhận, trước khi bị bắt khoảng 05 ngày, Trg đến nhà của Ch rồi cả hai góp mỗi người 50.000đ được 100.000đ, Chiều cầm tiền đến nhà của V mua 01 gói Heroin với giá 100.000đ, sau đó quay về cùng Tr sử dụng ngay tại bếp nấu ăn nhà của Ch, cả hai lần mua với V thì chỉ có V và Ch biết, địa điểm ngay tại nhà của V.

Căn cứ lời khai của Ch, ngày 01/6/2021 Cơ quan điều tra tiến hành khám xét khẩn cấp chỗ ở của Ma Văn V, trước khi khám xét V tự giác giao nộp 01 gói nhỏ nilon màu trắng, bên trong chứa chất bột màu trắng (nghi heroin). Qua khám xét phát hiện và thu giữ gồm 01 ví giả da màu nâu bên trong có số tiền 1.500.000đ, 01 lọ nhỏ có chữ NOVOCAIN đã qua sử dụng, 01 cân tiểu ly có hộp bằng gỗ, 02 xilanh kim tiêm đã qua sử dụng.

Cùng ngày, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bảo Lâm phối hợp với Viện kiểm sát nhân dân huyện Bảo Lâm, tỉnh Cao Bằng mở niêm phong vật chứng cân khối lượng và lấy mẫu gửi giám định. Kết quả số chất bột màu trắng do Ma Văn V tự giác giao nộp có khối lượng là 0,07gam (bằng chữ: không phẩy không bảy gam). Tại Kết luận giám định số 200, ngày 14/6/2021 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cao Bằng kết luận: mẫu chất bột màu trắng bên trong phong bì niêm phong gửi giám định là ma tuý, loại Heroine.

Tại Cơ quan điều tra, Ma Văn V khai nhận: khoảng 03 đến 04 ngày trước ngày bị bắt, V đi chợ xã Nam Cao, đến đoạn đường ngã ba rẽ lên chợ V gặp người đàn ông tên X, không biết họ chỉ biết là người Thái Nguyên, Vui quen Xí vì ngày trước cùng nhau làm vàng. Biết Xí có ma tuý nên Vui nói bớt cho một gói nhỏ với giá 600.000đ và được X đồng ý, X cầm tiền và đưa cho V 01 gói nhỏ Heroin, địa điểm ngay tại bờ đường ngã ba chợ Nam Cao, mục đích V mua ma tuý về để bản thân sử dụng và bán lại kiếm lời, cụ thể Vui đã bán cho những người sau:

+ Bán cho Ma Thế Ch 01 gói Heroin với giá 300.000đ vào ngày 1/6/2021, địa điểm tại nhà của V, khi bán chỉ có V và Ch biết.

+ Trước ngày bị bắt khoảng 02 đến 03 ngày bán cho Ma Thế Ch 01 gói Heroin với giá 100.000đ, địa điểm tại nhà của V, khi bán chỉ có V và Ch biết.

+ Trước ngày bán cho Ch với số tiền 100.000đ, thì có Vi Văn Ch nhà ở Nặm Đang, Nam Cao, Bảo Lâm đến nhà V chơi và giúp V đi lấy cỏ bò, sau đó V chia cho Chiến một ít Heroin cho vào giấy rồi đưa cho Ch để trả công cho Ch.

Hành vi trên đây của bị cáo Ma Văn V đã đủ yếu tố cấu thành tội: "*Mua bán trái phép chất ma tuý*" theo điểm b khoản 2 điều 251 của Bộ luật hình sự và hành vi của bị cáo Ma Thế Ch đã đủ yếu tố cấu thành tội "*Chứa chấp việc sử dụng trái phép chất ma tuý*" theo điểm b, d khoản 2 điều 256 của Bộ luật hình sự theo như nội dung Bản cáo trạng số 44/CT-VKSBL, ngày 17/8/2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Bảo Lâm đã truy tố.

* Ý kiến của người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan: tôi là vợ của bị cáo Ma Văn V, bản thân tôi không biết chồng mình nghiện và mua bán ma tuý. Khi công

an đến khám xét tôi không ở nhà, khi về đến nhà mọi người nói tôi mới biết. Tại Toà hôm nay tôi yêu cầu Toà trả lại số tiền bán lợn là 1.100.000đ (Một triệu một trăm nghìn đồng) và chiếc điện thoại, ngoài ra tôi không có ý kiến gì thêm.

**** Tại phiên tòa Kiểm sát viên giữ nguyên quan điểm truy tố và đề nghị:***

Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Ma Văn V phạm tội "*Mua bán trái phép chất ma tuý*"; bị cáo Ma Thế Ch phạm tội " *Chứa chấp việc sử dụng trái phép chất ma tuý*"

- Áp dụng điểm b khoản 2 điều 251; Điều 38; điểm s khoản 1 điều 51 của Bộ luật hình sự năm 2015 đề nghị:

+ Xử phạt bị cáo Ma Văn V từ 07 đến 08 năm tù.

- Áp dụng điểm b, d khoản 2 điều 256; Điều 38; điểm s khoản 1 điều 51 của Bộ luật hình sự năm 2015 đề nghị:

+ Xử phạt bị cáo Ma Thế Ch từ 07 đến 08 năm tù.

+ Về hướng xử lý vật chứng: Xử lý theo quy định của Bộ luật hình sự và Bộ luật tố tụng hình sự; Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo luật định.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1]. Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Bảo Lâm, Cao Bằng; Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Bảo Lâm, tỉnh Cao Bằng, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, các bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2]. Hành vi phạm tội bị cáo: Hồi 12 giờ 30 phút, ngày 01/6/2021 Tổ công tác Công an huyện Bảo Lâm bắt quả tang Ma Thế Ch, Triệu Văn Tr và Ma Văn Ch có hành vi sử dụng trái phép chất ma tuý bằng hình thức hít, tại bàn uống nước nhà của Ma Thế Ch. Số ma tuý trên là do Ch, Tr và Ch góp tiền cùng nhau được số tiền 300.000đ để Ch đi mua với Ma Văn V. Chiều biết rõ hành vi chứa chấp người khác sử dụng trái phép chất ma tuý tại nơi thuộc quyền quản lý và sử dụng của mình là vi phạm pháp luật nhưng vẫn đồng ý để Tr và Ch sử dụng, đồng thời Ch cũng sử dụng cùng. Ngoài ra, trước đó khoảng 05 ngày Ch và Tr góp nhau được số tiền 100.000đ để Ch đi mua với Ma Văn V 01 gói ma tuý với giá 100.000đ rồi cùng nhau sử dụng ngay tại bếp nấu ăn nhà của Ch.

Đối với Ma Văn V do quen biết với một người tên X nhà ở tỉnh Thái Nguyên, nên trước khi bị bắt khoảng 03 đến 04 ngày V có mua với Xí 01 gói ma tuý với giá 600.000đ, mục đích V mua về để bản thân sử dụng và bán lại kiếm lời, cụ thể V đã bán cho Ma Thế Ch 02 lần, trong đó lần một bán 01 gói với giá 300.000đ, lần hai bán 01 gói với giá 100.000đ, địa điểm cả hai lần mua bán ngay tại nhà của V và chỉ có V và Ch biết. Ngoài ra V được bán cho Vi Văn Ch 01 lần

01 gói tương đương 50.000đ để trả tiền công cho Ch, số ma tuý còn lại chưa kịp tiêu thụ bị thu giữ có khối lượng là 0,07gam (không phẩy không bẩy gam).

Tại phiên tòa, các bị cáo đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình, phù hợp với lời khai tại cơ quan điều tra, phù hợp với tài liệu chứng cứ được thu thập có trong hồ sơ, đã được thẩm tra tại phiên tòa, phù hợp với tang vật vụ án cũng như Kết luận giám định. Các bị cáo thực hiện hành vi phạm tội có tính chất nghiêm trọng với lỗi cố ý trực tiếp, vì động cơ mục đích vụ lợi, xâm phạm đến khách thể là chất ma túy do Nhà nước độc quyền quản lý, trực tiếp làm cho tệ nạn xã hội ngày một gia tăng, xâm phạm sức khỏe con người, trật tự an toàn xã hội dẫn đến các hành vi phạm tội khác.

[3]. ***Nhân thân người phạm tội, các tình tiết tăng nặng giảm nhẹ TNHS:***

Các bị cáo là người có đầy đủ năng lực trách nhiệm hình sự, biết rõ hành vi "Chứa chấp việc sử dụng trái phép chất ma tuý và Mua bán trái phép chất ma tuý" là vi phạm pháp luật. Nhưng do bản thân là con nghiện nên các bị cáo vẫn cố tình thực hiện. Căn cứ vào tính chất mức độ hành vi, nhân thân người phạm tội, Hội đồng xét xử xét thấy cần cách ly các bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian nhất định, nhằm trừng trị người phạm tội, đồng thời tuyên truyền giáo dục trong quần chúng nhân dân về tác hại của chất ma túy. Tuy nhiên khi lượng hình Hội đồng xét xử cũng cân nhắc và xem xét cho các bị cáo hưởng tình tiết giảm nhẹ sau: Người phạm tội thành khẩn khai báo *(điểm s khoản 1 điều 51 của Bộ luật hình sự 2015)*

- *Tình tiết tăng nặng*: không có

Trong vụ án này, đối với người đàn ông tên X nhà ở tỉnh Thái Nguyên, do không xác định được họ và địa chỉ cụ thể, chỉ căn cứ duy nhất lời khai của Vui, Cơ quan cảnh sát điều tra không đủ căn cứ để điều tra làm rõ trong vụ án này là có căn cứ.

Đối với Ma Văn Ch và Triệu Văn Tr có hành vi góp tiền cùng Ch mua Herroin với V về sử dụng tại nhà của Ch, khi mua bán không cân và số Heroin đã sử dụng hết, nên Cơ quan điều tra không có căn cứ để xác định các đối tượng phạm tội Tàng trữ trái phép chất ma tuý là có căn cứ.

Đối với Vi Văn Ch là người được Ma Văn V bán Herroin cho để trả công giúp V lấy cỏ bò, hành vi của Ch chưa cấu thành tội phạm, Cơ quan điều tra không truy cứu trách nhiệm hình sự là có căn cứ.

[4]. ***Hướng xử lý vật chứng:***

- Đối với 01 mảnh giấy bạc bị đốt dở, kích thước 8x3cm; 01 mảnh giấy vở học sinh màu trắng kích thước 3x2,5cm; 01 mảnh giấy bạc màu trắng chưa qua sử dụng; 01 túi nhỏ nilon màu hồng; 01 bật lửa màu đỏ; 01 ví giả da màu nâu đã qua sử dụng; 01 cân tiểu ly đã qua sử dụng có vỏ đựng bằng gỗ chiều dài 29cm; 02 xi lanh kim tiêm đã qua sử dụng; 01 vỏ lọ NOVOCAIN đã qua sử dụng. Xác định là vật chứng vụ án không còn giá trị sử dụng, tịch thu tiêu huỷ là có căn cứ.

- Đối với số tiền 310.000đồng (Ba trăm mười nghìn đồng) của Ma Thế Ch, xác định là tiền do bị cáo đi làm thuê mà có, không liên quan đến hành vi phạm tội, nên trả lại cho bị cáo là có căn cứ.

- Đối với số tiền 1.500.000đồng (Một triệu năm trăm nghìn đồng) thu giữ của Ma Văn V xác định trong đó có 400.000đ là tiền do bị cáo bán ma tuý cho

Chiều mà có cần tịch thu sung quỹ Nhà nước, còn lại số tiền 1.100.000đ là tiền do bị cáo bán lợn của gia đình mà có, không liên quan đến hành vi phạm tội, nên trả lại cho bị cáo là có căn cứ.

- Đối với 01 điện thoại di động đã qua sử dụng nhãn hiệu VIVO màu xanh đen, màn hình cảm ứng, số IMEI 1: 761711041202656, số IMEI 2: 86171104120264, là điện thoại của bị cáo Ma Văn V sử dụng liên lạc với người thân trong gia đình, không liên quan đến hành vi phạm tội, nên trả lại cho bị cáo là có căn cứ.

- Truy thu đối với bị cáo Ma Văn V số tiền 50.000đ do bán ma tuý mà có để sung quỹ Nhà nước.

[5]. Về án phí: các bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo luật định.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố:

1/ **Về tội danh**: bị cáo Ma Văn V phạm tội "*Mua bán trái phép chất ma tuý*"; Bị cáo Ma Thế Ch phạm tội "*Chứa chấp việc sử dụng trái phép chất ma tuý*"

2/ Về hình phạt:

- Áp dụng điểm b khoản 2 điều 251; Điều 38; điểm s khoản 1 điều 51của Bộ luật hình sự năm 2015

Xử phạt bị cáo Ma Văn V **07** (*Bảy*) năm tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày tạm giữ 01/6/2021.

- Áp dụng điểm b, d khoản 2 điều 256; Điều 38; điểm s khoản 1 điều 51của Bộ luật hình sự năm 2015

Xử phạt bị cáo Ma Thế Ch **07 năm 06 tháng** (*Bảy năm sáu tháng*) tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày tạm giữ 01/6/2021.

3/ Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 47, 48 của Bộ luật Hình sự; khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự 2015.

- *Tịch thu tiêu hủy:* 01 mảnh giấy bạc bị đốt dở, kích thước 8x3cm; 01 mảnh giấy vở học sinh màu trắng kích thước 3x2,5cm; 01 mảnh giấy bạc màu trắng chưa qua sử dụng; 01 túi nhỏ nilon màu hồng; 01 bật lửa màu đỏ; 01 ví giả da màu nâu đã qua sử dụng; 01 cân tiểu ly đã qua sử dụng có vỏ đựng bằng gỗ chiều dài 29cm; 02 xi lanh kim tiêm đã qua sử dụng; 01 vỏ lọ NOVOCAIN đã qua sử dụng.

- Trả lại cho bị cáo Ma Thế Ch số tiền 310.000đ (Ba trăm mười nghìn đồng).

- Tịch thu sung công quỹ nhà nước số tiền 400.000đ (Bốn trăm nghìn đồng chẵn) của bị cáo Ma Văn V để sung vào công quỹ Nhà nước.

- Trả lại cho bị cáo Ma Văn V gồm: 01 điện thoại di động đã qua sử dụng nhãn hiệu VIVO màu xanh đen, màn hình cảm ứng, số IMEI 1: 761711041202656, số IMEI 2: 86171104120264 và số tiền 1.100.000đ (Một triệu một trăm nghìn đồng chẵn).

- Truy thu đối với bị cáo Ma Văn V số tiền: 50.000đ (Năm mươi nghìn đồng) để sung quỹ Nhà nước.

(Toàn bộ vật chứng đã được giao tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Bảo Lâm, tỉnh Cao Bằng theo Biên bản Giao nhận vật chứng, tài sản số: 48 ngày 17/8/2021).

4/ Về án phí: Áp dụng các Điều 135, 136 của Bộ luật Tố tụng Hình sự; Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án. Các bị cáo Ma Văn V và Ma Thế Ch mỗi bị cáo phải chịu 200.000đ (*Hai trăm nghìn đồng chẵn*) tiền án phí hình sự sơ thẩm để sung vào công quỹ Nhà nước.

Án xử công khai sơ thẩm, các bị cáo có mặt có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh;
- VKSND huyện, tỉnh;
- Công an huyện; Trại giam;
- Bị cáo; Sở Tư pháp;
- Chi cục THADS huyện;
- UBND xã Nam Cao;
- Lưu hồ sơ vụ án; hồ sơ THA.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán – Chủ toạ phiên tòa

Nông Văn Tôn